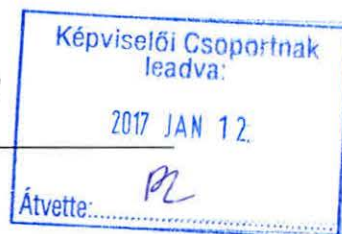


BUDAPEST FŐVÁROS XV. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT
POLGÁRMESTER

Ülés száma: 2146-1/2017.
Iktatószám: 2147-15/2017.
Az ülés időpontja: 2017. január 24.



ELŐTERJESZTÉS
festmény elhelyezéséről

Tisztelt Képviselő-testület!

A Képviselő-testület 2016. decemberi ülésén tárgyalta és 635/2016. (XII.13.) számú határozatával döntött arról, hogy az ismert kortárs kínai művész, Xi Xinmin által adományozott, a „Kínai – Magyar Barátság” és a cím nélküli, két db festményt elfogadja.

Felkérte továbbá a polgármestert, hogy folytasson egyeztetést a Tankerületi Központtal a festményeknek a Magyar – Kínai Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola és Gimnáziumban (a továbbiakban: Iskola) történő kiállításáról, a festmények kiállításáról, elhelyezési feltételeiről szóló megállapodás tervezetét terjessze be a képviselő-testület soron következő rendes ülésére, valamint intézkedjen a festmények önkormányzati vagyonynyilvántartásba történő felvételéről

A nyilvántartásba vételhez, valamint az elhelyezési feltételekről szóló megállapodáshoz is szükséges volt a festmények értékbecslése, mely január első hetében meg is érkezett (1. melléklet).

Ennek alapján a „Kínai – Magyar Barátság” című festmény eszmei értéke 12.000.000,- Ft, piaci értéke 9.000.000,- Ft, a kisebb, cím nélküli festmény eszmei értéke 1.000.000,- Ft, piaci értéke 1.000.000,- Ft.

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a kisebb, cím nélküli festmény időközben méltó elhelyezést nyert a Polgármesteri Hivatal 112-es tárgyalótermében, így ennek tekintetében javaslom az eredeti határozat módosítását.

A nagyobb méretű festménynek az Iskolában történő kiállításáról szóló tárgyalásokat lefolytattuk, ennek eredményeképpen terjesztem a Tisztelt Képviselő-testület elé az erről szóló megállapodás tervezetét.

Kérem a Képviselő-testületet, hogy a határozati javaslatokat az előterjesztésben foglaltak szerint fogadja el.

Budapest, 2017. január „12.”

Hajdu László
Hajdu László
polgármester

(1.) Témafelelős: Jegyzői Iroda *RZ*

(2.) Mellékletek:

1. Értékbecslés
2. Megállapodás

(3.) Bizottságok: ESZB JÜB KÉB KKB PTB VKB

(4.) Jegyzői láttamozás: 2017. január hó 12. nap

Aláírás: *Filip Juhász*

Határozati javaslatok:

A Képviselő-testület úgy dönt, hogy

1. 635/2016. (XII.13.) ök. számú határozatát a következők szerint módosítja:

„Budapest Főváros XV. kerület Rákospalota, Pestújhely, Újpalota Önkormányzatának Képviselő-testülete **úgy dönt**, hogy a Xi Xinmin festőművész által adományozott 2 darab festményeket elfogadja. Felkéri a polgármestert, hogy folytasson egyeztetést a Tankerületi Központtal a **„Kínai-Magyar Barátság című festménynek a Magyar – Kínai Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola és Gimnáziumban történő kiállításáról; és a festmény kiállításáról**, elhelyezési feltételeiről szóló megállapodás tervezetét terjessze be a képviselő-testület soron következő rendes ülésére, valamint **a festmények piaci értékét megállapító értékbecslésre figyelemmel intézkedjen a festmények önkormányzati vagyonyilvántartásba történő felvételéről 2017. február 28-ig.**

Felelős: polgármester

Határidő: 2017. február 28. (önkormányzati vagyonyilvántartásba történő felvételre)”

2. az előterjesztés melléklete szerinti tartalommal megállapodást köt a Magyar-Kínai Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola és Gimnáziummal a Xi Xinmin festőművész által adományozott Kínai-Magyar Barátság című festménynek Magyar-Kínai Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola és Gimnáziumban történő kiállításáról. Felhatalmazza a polgármestert a megállapodás aláírására.

Felelős: polgármester

Határidő: 2017. február 28. (a megállapodás aláírására)

Jogszáblvi hivatkozás:

- az Önkormányzat vagyonáról és a vagyongazdálkodás szabályairól szóló 33/2013. (IX. 30.) önkormányzati rendelet 15. § (8) bekezdése

A határozati javaslatok elfogadásához egyszerű szavazattöbbség szükséges.

A Magyar Alkotóművészeti Közhasznú Nonprofit Kft. – a szakértői vélemények alapján – a bemutatott művek eszmei és piaci értékét a következőképpen határozta meg:

	Eszmei érték:	Piaci érték:
Kínai – Magyar Barátság:	12 000 000 Ft	9 000 000 Ft
Cím nélkül:	1 000 000 Ft	1 000 000 Ft

A művek értékének meghatározása mellett javasoljuk, hogy a XV. kerületben működő Kínai – Magyar Két Tanításai Nyelvű Általános Iskola és Gimnázium egyik fűtött, biztonságos helyiségében helyezték el a Kínai – Magyar Barátság című alkotást, amely az oktatási intézményben méltó helyére találna.

Szakértők voltak: Wehner Tibor művészettörténész és Bráda Tibor festőművész, a Magyar Alkotóművészeti Közhasznú Nonprofit Kft. részéről Nevelő Judit művészeti tanácsadó.

A Magyar Alkotóművészeti Közhasznú Nonprofit Kft. a szakvéleményért a szerződés szerinti bírálati díjat számolja fel.

A szakvéleményt készítette: Nevelő Judit művészeti tanácsadó.

2

Szentendre, 2017. január 2.

Magyar Alkotóművészeti
Közhasznú Nonprofit Kft.
2000 Szentendre, Bogdányi u. 51.
Adószám: 27692714-2-13
Cégjegyzékszám: 14-09-151770



Matiszlovics Tibor
szolgáltatási igazgató

Kapják:

- Budapest Főváros XV. Kerületi Polgármesteri Hivatal
- dr. Lamperth Mónika jegyző
- Havasrétiné Molnár Erzsébet
- Irattár

1153 Budapest, Bocskai u. 1-3.

havasretine.erszabet@bpxv.hu

Előadó: Nevelő Judit
Ügyiratszám: 98/2016.

Iktatószám: 2016/L/0371-13

Az 1991. évi XX. törvény 109. §. (1., 2.) bekezdése alapján készült

S Z A K V É L E M É N Y

Budapest Főváros XV. Kerületi Polgármesteri Hivatal felkérésére és költségvállalásával

Xi Xinmin festőművész által készített

**Kínai - Magyar Barátság című,
valamint
Cím nélkül**

alkotások értékbecsléséről.

1

Xi Xinmin kínai festőművész ajándékként Budapest Főváros XV. Kerületi Polgármesteri Hivatala tulajdonába került két festmény. Az alkotásokat a Hivatal tulajdonba vette, bekereteztette, elhelyezéséről döntést hoz.

Xi Xinmin a XV. kerületben élő művész, aki a kínai kortárs képzőművészet képviselőjeként számos kiállításon képviseltette magát hazánkban az elmúlt években. Munkáiban a kínai festészet hagyományából indul ki, amelyet újító szándékú technikákkal egészít ki.

A Magyar Alkotóművészeti Közhasznú Nonprofit Kft. által összehívott szakértői bizottság 2016. december 14-én megtekintette a két alkotást Budapest Főváros XV. Kerületi Polgármesteri Hivatalában.

A *Kínai - Magyar Barátság* című alkotás bal oldalán a Nagy Fal Kínát, míg a jobb oldalon található Parlament épülete Magyarországot szimbolizálja. A mű felső sávjában az eget izzó vörös és sárga fényekkel árasztja el a középre komponált napkorong. A mű alsó sávjában érzékenyen festett orchideák láthatóak, amelyek gyakran feltűnnek a művész alkotásain. A *Kínai - Magyar Barátság* című alkotás mérete: 256,5 x 132 cm.

A *Cím nélkül* festmény mérete kisebb, 70 x 34 cm. Az alkotás fő motívuma a virág, tőle jobbra kínai írás olvasható, bal oldalán a művész munkásságában szintén gyakran visszatérő, vizes eljárással készült kövek helyezkednek el.

MEGÁLLAPODÁS FESTMÉNY ÁTADÁSÁRÓL

amely létrejött egyrészről a

Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzat

(1153 Budapest, Bocskai utca 1-3.)

adószáma: 15735784-2-42

törzsszám: 735782

számlaszáma: OTP Bank Nyrt. 11784009-15515005

képviseli: Hajdu László polgármester,

mint átadó (a továbbiakban: **Átadó**), másrészről a

Magyar-Kínai Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola és Gimnázium

(1158 Budapest, Neptun u. 57.)

adószám:

törzsszám:

számlaszáma:

képviseli: ,

mint átvevő (a továbbiakban: **Átvevő**, együttesen: **Felek**) között az alulírott helyen és időben, a következő feltételekkel.

1. Felek jelen megállapodás előzményeként rögzítik, hogy Átvevő fenntartója a 2016/2017. tanévtől a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ (1051 Budapest, Nádor utca 32.), a működtetője a XV. kerületi Önkormányzat.
2. Átadó Képviselő-testülete 635/2017. (XII. 13.) ök. számú határozatával elfogadott 2 db, Xi Xinmin festőművész által adományozott festményt, egyúttal felkérte a polgármestert, hogy folytasson egyeztetést a Tankerületi Központtal a festményeknek a Magyar-Kínai Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola és Gimnáziumban történő kiállításáról, a festmény kiállításáról, elhelyezési feltételeiről szóló megállapodás tervezetét terjessze be a Képviselő-testület soron következő rendes ülésére, valamint intézkedjen a festmények önkormányzati vagyonynyilvántartásba történő felvételéről.
3. A fenti határozat végrehajtása érdekében Felek az alábbi megállapodást kötik:
4. Átadó kizárólagos tulajdonát képezik az alábbi műalkotás /a továbbiakban: Műalkotás/:
 - Xi Xinmin: „Kínai-Magyar Barátság” című festmény (méretei 256,5 x 132 cm)
5. Átadó szavatolja a Műalkotás per-, teher- és igénymentességét, továbbá, hogy azon harmadik személynek nincs olyan jogosultsága, amely jelen megállapodás célját akadályozná, illetve gátolná.
6. Átadó a 4. pontban meghatározott Műalkotást Átvevő részére átadja, aki a Műalkotást átveszi.
7. Az átadás célja, hogy a Műalkotás Átvevő iskolaépületében, a legmegfelelőbb helyen kiállításra kerüljön.
8. Átvevő vállalja, hogy az átvett Műalkotásról elkülönített leltárt vezet, valamint tárolási nyilatkozatot készít minden év december 31-ig.
9. Átvevő vállalja, hogy a kiállított Műalkotáson feltüntetésre kerül, hogy azok Átadó tulajdonát képezik.
10. Átvevő tudomásul veszi, hogy jelen megállapodás megszűnése esetén a 4. pont szerinti Műalkotást Átadó részére per-, igény- és tehermentesen, az átvételnek megfelelő állapotban vissza kell szolgáltatnia.

11. Átvevő tudomásul veszi azt is, hogy köteles a szerződés időtartama alatt a Műalkotás állagát megővni.
12. Felek megállapodnak abban, hogy Átadó jelen megállapodás aláírását követő 15 napon belül a 4. pontban meghatározott Műalkotást Átvevőnek átadja, aki ettől kezdve viseli a Műalkotással kapcsolatos kárveszélyt és a terheket.
13. Felek egyezően kijelentik, hogy mindketten jog- és szerzőképesek, jelen megállapodás megkötésére és aláírására teljes körű jogosultsággal, illetve Átadó - a Képviselő-testületének .../2017. (I. 24.) ök. számú határozata alapján - érvényes felhatalmazással rendelkeznek.
14. Jelen megállapodásban nem szabályozott kérdésekben Felek a Ptk. szabályai, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. és végrehajtási rendeletei, a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. tv. és végrehajtási rendeletei, valamint az egyéb, a megállapodás tárgyát érintő jogszabályok rendelkezései alapján járnak el.
15. Felek megállapodnak abban, hogy a jelen megállapodással kapcsolatosan felmerült valamennyi igényt vagy vitás kérdést elsődlegesen peren kívül, békés úton kívánják rendezni. Amennyiben ez nem vezet eredményre, úgy a megállapodásból eredő esetleges jogvitáik rendezésére a bíróság hatáskörét és illetékességét az általános szabályok szerint állapítják meg.
16. Jelen megállapodást Felek határozatlan időtartamra kötik, melyet Átadó írásban, indokolási kötelezettség nélkül, bármikor megszüntethet.

Jelen megállapodás 5 (öt) db eredeti, magyar nyelvű példányban készült, melyből 3 (három) példány Átadót, 2 (kettő) példány Átvevőt illet meg.

Budapest, 2017.

.....
Bp. Főv. XV. ker. Önkormányzat
képv.: Hajdu László polgármester
Átadó

.....
Magyar-Kínai Két Tanítási Nyelvű
Általános Iskola és Gimnázium
képv.:
Átvevő

Ellenjegyzem

Budapest, 2017.:

Dr. Lamperth Mónika
jegyző

Pénzügyileg ellenjegyzem

Budapest, 2017.:

Hórich Szilvia
Közgazdasági Főosztályvezető

Kapják:

1. Átvevő 2 pld.
2. Közgazdasági Főosztály
3. Polgármesteri Kabinet
4. Nyilvántartás /Jegyzői Iroda/